

**Distrito Escolar de Thompson R2J
Permiso para Excursiones / Actividades
Destination Innovation After School Club**

El lunes de octubre 23 y 18 diciembre 2017 a las 3:45 pm to 4:30 pm
 Día Mes Año (Hora Aproximada)

su estudiante puede participar en una Excursión / Actividad fuera de nuestra escuela al siguiente lugar:
 El Club de Arte

* Los estudiantes participarán en actividades que promueven el trabajo en equipo y proporcionan experiencias educativas. *El instructor puede cambiar o ampliar esta sección para reflejar las actividades en las que los estudiantes estén interesados.

Estas actividades han sido realizadas en el pasado sin que alguien se haya lastimado gravemente. Sin embargo, existe la posibilidad que alguien se lastime, y ninguna cantidad de instrucción o precauciones podrá eliminar completamente el riesgo de lesiones. Los participantes tienen la responsabilidad de ayudar a reducir la posibilidad de que ocurran lesiones, participando en esta actividad de una manera segura y efectiva.

Los reglamentos del Distrito Escolar, IICA-R, requieren que los padres/tutores firmen y devuelvan esta forma de permiso al maestro(a) de su estudiante antes de que se le permita a él/ella participar en la Excursión / Actividad. Por favor, devuelva la parte inferior de esta forma al maestro/a de su estudiante para la siguiente fecha: Jueves 19 de octubre.

 Mi estudiante _____ tiene mi permiso para
 asistir a la siguiente Excursión / Actividad _____
 el día _____
 (Fecha de la Excursión / Actividad)

Su firma significa que le permite a su estudiante participar en esta excursión/actividad con el entendimiento que usted acepta los riesgos que esto conlleva. Usted está de acuerdo en indemnizar y de no culpar al Distrito Escolar de Thompson R2-J, a sus oficiales, empleados, voluntarios, y agentes de toda pérdida, costos, daños, lesiones, responsabilidad, demanda y acciones de causa, o cualquier cosa que salga a relucir o que esté relacionada con la participación en esta excursión/actividad.

 Escriba el Nombre del Padre/ Madre/ Tutor en letra de imprenta Firma del Padre/ Madre/ Tutor

Translation by: TSD-ELD Dept. MD 09/15

El Club de Arte está abierto para los primeros veinte estudiantes de Kº a 5º grado que entreguen las hojas de permiso a la oficina escolar. El Club de Arte se reunirá los lunes – 23 de octubre y 18 de diciembre 3:45 a 4:30 pm. A continuación hay una nota de Kathy-

¡Hola! Mi nombre es Kathy McKee. Me moví a Loveland en junio del 2015 cuando me jubilé después de enseñar por muchos años en Douglas , Wyoming. Mi esposo y yo nos movimos aquí porque siempre nos ha gustado Colorado y porque nuestros hijos adultos viven aquí. Yo he estado trabajando como voluntaria en Truscott durante los últimos dos años y me encanta esta escuela y sus estudiantes. Enseñé en varias clases de primaria durante mi carrera docente (5º grado, 4º grado, Arte para 2º-5º grado, y en escuelas secundarias), pero mi pasión es enseñar Arte a los estudiantes, y esa es la razón por la cual estoy ofreciendo el Club de Arte DESPUÉS DE CLASES para los estudiantes de la Escuela Primaria Truscott.

TODACERCA DE



WATCH D.O.G.S.® (Dads Of Great Students) es una iniciativa innovadora y educativa de involucramiento de padres y figuras paternas del Centro Nacional de Padres. El programa de WATCH D.O.G.S. ® tiene dos metas fundamentales:

- 1) Proporcionar un rol de modelo masculino que sea positivo para los estudiantes y demostrando con su presencia en la escuela que la educación es importante.
- 2) Proporcionar un par adicional de ojos y de oídos vigilantes que resalten la seguridad de la escuela y disminuya los casos de intimidación.

Quienes son los WatchDOGS (Dads Of GreatStudents)?

WatchDOGS son padres, abuelos, tíos, y otras figuras paternas que acceden a ser voluntarios al menos un día al año en la escuela. Durante el día, los WatchDOGS pueden leer y trabajar con los estudiantes, jugar en el recreo, almorzar con ellos, vigilar la puerta de entrada y los pasillos de la escuela, asistir con el tráfico y ayudar en otras actividades asignadas donde participen activamente en pro de todos los estudiantes. Muchos directores de escuelas han reportado que la sola presencia de un WatchDOG reduce dramáticamente los casos de intimidación. El día de su participación, se les da un breve resumen de las actividades a realizar y usan una camiseta oficial de WATCH D.O.G.S. ® o una calcomanía identificándolos como WatchDOGS.

ALL ABOUT



WATCH D.O.G.S.® (Dads Of Great Students) is an innovative father involvement, educational initiative of the National Center For Fathering. There are 2 primary goals of the WATCH D.O.G.S. ® program.

- 1) To provide positive male role models for the students, demonstrating by their presence that education is important.
- 2) To provide extra sets of eyes and ears to enhance school security and reduce bullying.

Who are WatchDOGS (Dads Of Great Students)?

WatchDOGS are fathers, grandfathers, uncles, and other father-figures who volunteer for at least one day each year at an official WATCH D.O.G.S.® school. During the day, WatchDOGS may read and work on flash cards with students, play at recess, eat lunch with students, watch the school entrances and hallways, assist with traffic flow and any other assigned activities where they actively engage with not only their own students, but other students as well. Many school principals have reported that the mere presence of a WatchDOG dramatically reduces reports of bullying. On the day of their participation, WatchDOGS are given a brief review of their involvement and they wear an official WATCH D.O.G.S.® t-shirt with a disposable 'Dog Tag' identifying them as WatchDOGS.